



# Anerkennung

von Bauteilen und Systemen

# Approval

of Components and Systems

Inhaber der Anerkennung  
Holder of the Approval  
Müller Safe GmbH  
In der Hirtenwiese 6  
35745 Herborn

**Die Anerkennung**  
umfasst nur das angegebene Bauteil/System in der zur Prüfung eingereichten Ausführung

- mit den Bestandteilen nach Anlage 1.
- dokumentiert in den technischen Unterlagen nach Anlage 2,
- zur Verwendung in den angegebenen Einrichtungen der Brandschutz- und Sicherungstechnik.

Bei der Anwendung des Gegenstandes der Anerkennung sind die Hinweise nach Anlage 3 zu beachten.

Das Zertifikat darf nur unverändert und mit sämtlichen Anlagen vervielfältigt werden. Alle Änderungen der Voraussetzungen für die Anerkennung sind der VdS-Zertifizierungsstelle - mitsamt den erforderlichen Unterlagen - unverzüglich zu übermitteln.

Anerkennungs-Nr. Approval No.	Anzahl der Seiten No. of pages	gültig vom valid from	gültig bis valid until
M 118009	4	31.05.2018 <small>(TT.MM.JJJJ) (dd.mm.yyyy)</small>	30.05.2022 <small>(TT.MM.JJJJ) (dd.mm.yyyy)</small>

Gegenstand der Anerkennung  
Subject of the Approval  
Wertschutzschrank (freistehend) - Grad IV  
Baureihe EW 4

**This Approval**  
is valid only for the specified component/system as submitted for testing

- together with the parts listed in enclosure 1
- documented in the technical documents according to enclosure 2
- for the use in the specified fire protection and security installations.

Verwendung  
Use  
Behältnis mit zusätzlichen Sicherheitsmerkmalen

When using the subject of the approval the notes of enclosure 3 shall be observed.  
This certificate may only be reproduced in its present form without any modifications including all enclosures. All changes of the underlying conditions of this approval shall be reported at once to the VdS certification body including the required documentation.

Anerkennungsgrundlagen  
Basis of the Approval  
VdS 2344:2014-07  
VdS 2450:2012-11  
EN 1143-1:2012

**VdS Schadenverhütung GmbH**  
Zertifizierungsstelle  
Amsterdamer Str. 174  
D-50735 Köln

Ein Unternehmen des Gesamtverbandes der Deutschen Versicherungswirtschaft e.V. (GDV), durch die DAKKS akkreditiert als Zertifizierungsstelle für Produkte in den Bereichen Brandschutz und Sicherungstechnik

Köln, den 18.05.2018



Dr. Reinermann  
Geschäftsführer  
Managing Director

i.V. Prudent  
Leiter der Zertifizierungsstelle  
Head of Certification Body

A company of the German Insurance Association (GDV) accredited by DAKKS as certification body for fire protection and security products



zur Anerkennungsnummer/ to Approval No. M 118009 vom/ dated 18.05.2018

Der Gegenstand der Anerkennung umfasst folgende Bestandteile.  
The subject of the approval comprises the following parts.

Bezeichnung des Gegenstandes Description of Subject	Typ Type	Kenn-Nr. des Inhabers Holder's Registration No.	Anerkennungsnr Approval No.
Wertschutzschrank (freistehend) Widerstandsgrad IV  Baureihe EW 4  bestehend aus den Typen:	EW 4 - 84 EW 4 - 105 EW 4 - 120 EW 4 - 156 EW 4 - 187		

zur Anerkennungsnummer/ to Approval No. M 118009 vom/ dated 18.05.2018

Der Gegenstand der Anerkennung wird durch folgende Unterlagen beschrieben.  
The subject of the approval is described by the following documents.

Art der Unterlage Type of Document	Kennzeichnung der Unterlage Identification of document	Datum Date	Seiten Pages
Montage- und Bedienungsanleitung	Bedienungsanleitung EW 2 bis 5 - 110418	11.04.2018	3
Montageanweisung für Wertschutzschränke (freistehend) WSS EW 2 / 3 / 4 und 5 Bodenverankerung	SK 23032	23.11.2011	1
Grössenspiegel Serie EW 4 - Firma Müller Safe	Größenspiegel-EW 4	12.03.2018	1



zur Anerkennungsnummer/ to Approval No. M 118009 vom/ dated 18.05.2018

Hinweise für die Anwendung des Gegenstandes der Anerkennung nach Anlage 1.  
Instructions for the application of the subject of approval (see enclosure 1).

1. Wertschutzschränke der Baureihe EW 4 unterliegen nur dann dem Geltungsbereich dieses Zertifikats gemäß den Anerkennungsgrundlagen, wenn die Schränke ein VdS-Kennzeichen als Konformitätsausweis im Sinne der EN 45011 bzw. ISO/IEC 17065 aufweisen.
2. Wertschutzschränke der Baureihe EW 4 mit einer Masse unter 1000 kg müssen mit dem beigefügten oder vergleichbarem Installationsmaterial am Aufstellungsort sach- und fachgerecht verankert werden. Einzelheiten sind der dem Produkt beigefügten Bedienungs- und Montageanleitung zu entnehmen.
3. Wertschutzschränke der Baureihe EW 4 sind mit VdS-anerkannten Schlössern gemäß der geltenden VdS-Richtlinien zu bestücken.